

加拿大信託實業公司

本公司有百七十餘分行分佈全國各地
職員精通各地方言，忠誠服務，免費估價。

CANADA TRUST REALTOR

2629 KINGSWAY VANCOUVER B.C. V5R 5H4

公司電話：438-8161 經理：關聯耀



謝煜贊
DON QUAN
住宅電話：420-4665

▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。
▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。
▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



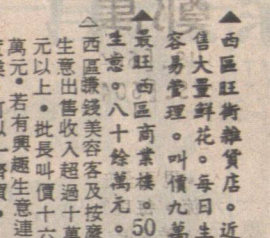
▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



關伯興
PAH QUON
住宅電話：294-0089



黃漢
TONY WONG
住宅電話：876-2335

▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



葉亨利
HENRY YIP
住宅電話：255-5917



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



趙崇淦
EDWARD CHIU
住宅電話：433-1239



譚國平
JOSEPH TAM
住宅電話：434-3658

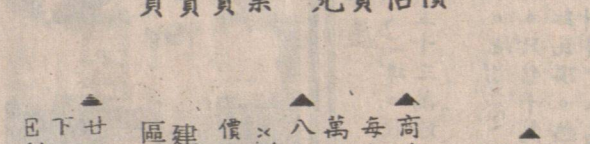
▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



WALLY CHAN
住宅電話：321-5592



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



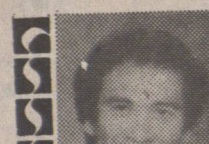
▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



Kenneth Kwan
住宅電話：435-7257



THOMAS CHAN
住宅電話：271-2139



DOMINIC LAU
住宅電話：324-3839



楊龍
PERCY YEUNG
住宅電話：525-8868



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。



▲西區華埠新舖。近商場及巴士站。生意好。叫價九萬九千元。

加華實業·燕梳有限公司
CATHAY PACIFIC REALTY/INSURANCE AGENCY LTD.
3777 CAMBIE ST., VANCOUVER, B.C. CANADA
TEL: (604) 872-6681

Autoplan

房屋買賣
投資生意
歡迎查詢

燕梳按揭
代建樓宇

租賃管理
忠誠服務

免費估價
協助移民

Autoplan Reminder
Coverage has changed for equipment in recreational vehicles and for sound and communication equipment and some other permanently attached items. Please refer to the 1987 Autoplan Motorist Kit for details and check with your Autoplan agent to be sure you have the coverage you need.



ADA KO
住宅電話：261-2832



BOB GUY
住宅電話：435-7255

▲列治文幽靜住宅區。二層三睡房。客廳。飯廳。家庭廳。鄰近購物商場。交通方便。開價十三萬餘。

▲溫哥華西區 W 43 街。地點幽靜。交通便利。十年新六睡房。兩廚房。三浴室。面積 2600 呎。只售二十四萬餘。

▲溫哥華市中心 SMOKE & GIFT SHOP 生意出售。地點佳。近快車道。日做約四百元。適合夫婦經營。生意連設備開價 \$35,000。



▲列治文區 W 1 近威爾遜路。5200 呎地。六年新三睡房。有遊戲室。只售 \$134,000。



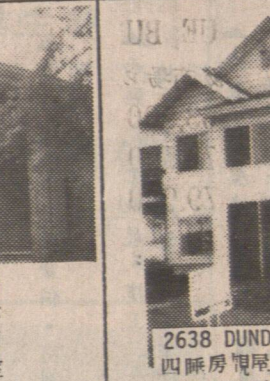
▲列治文區 W 1 近威爾遜路。5200 呎地。六年新三睡房。有遊戲室。只售 \$134,000。



▲列治文區 W 1 近威爾遜路。5200 呎地。六年新三睡房。有遊戲室。只售 \$134,000。



▲列治文區 W 1 近威爾遜路。5200 呎地。六年新三睡房。有遊戲室。只售 \$134,000。



▲列治文區 W 1 近威爾遜路。5200 呎地。六年新三睡房。有遊戲室。只售 \$134,000。



▲列治文區 W 1 近威爾遜路。5200 呎地。六年新三睡房。有遊戲室。只售 \$134,000。

徐松齡 PAUL TSUI

327-9322

▲雲東咖啡館。適合夫婦或新入行者經營。叫價四萬餘元。
▲LADNER 市中心中西餐館設備齊全。生意好。叫價一萬五千元。
▲雲東工業區咖啡館。30 多座位。生意佳。租平。叫價五萬餘元。
▲雲東工業區。70 多座位。每年生意約十四萬餘元。叫價九萬餘元。
▲雲東工業區。750 號轉國餐館。店主離國急售。裝修優雅。可改作其他餐館用途。

▲雲東百老匯西街 15 號著名義大利餅餅店。生意穩定。租平。批約好。店主願新入行者。叫價四萬八千元。

▲市中心自助快餐店 2 間。生意穩定。時間好。每日生意約八百元。歡迎來電查詢。

▲雲東 596 E 44 AVE。樓上有四房一廳。土庫二房。標準租文地。現收租一千元。叫價 12 萬九千元。

▲雲東 ST. CATHARINE 街及 49 街。29 年新交通方便。正三房一廳。土庫完成三房一廳。現收租一千元。歡迎查詢。

▲雲東百老匯西街 15 號著名義大利餅餅店。生意穩定。租平。批約好。店主願新入行者。叫價四萬八千元。

▲市中心自助快餐店 2 間。生意穩定。時間好。每日生意約八百元。歡迎來電查詢。

▲雲東 596 E 44 AVE。樓上有四房一廳。土庫二房。標準租文地。現收租一千元。叫價 12 萬九千元。

▲雲東 ST. CATHARINE 街及 49 街。29 年新交通方便。正三房一廳。土庫完成三房一廳。現收租一千元。歡迎查詢。

Success in Autoplan
AUTHORIZED AGENT
SUCCESS IN INSURANCE
BETTER RATES BETTER SERVICE

●代理 ICBC 汽車燕梳及牌照各種手續。

●代理房屋。傢私。醫藥。

●代理商業樓宇。柏文及生意保險。

歡迎來電詢問。

廿年經驗
保證滿意
代理置業投資

▲代業主管理商業樓宇柏文。房屋各種物業代收租金。經驗豐富。專業水準。手續費廉。歡迎查詢。

SUCCESS REALTY LTD.

145 Keefer St., Van., B.C.

電話：687-8899

REAL ESTATE and PROPERTY MANAGEMENT

本公司服務時間：星期一至星期五九時至五時半。星期六九時半至四時

職員懂台山、國語、中山、廣州、潮州、英文、越南等方言。

寫字樓出租
有兩間辦公室面向奇化街設有地毯及各樣設備包水電費用光猛又乾淨才月租 \$325
地址：301-145 號
奇化街請電 687-8899



伍黃英

實事實業燕梳有限公司